

TAUTINĖ DVASIA BALTIJOS VALSTYBĖSE

VYKDŽIAU PAREIGĄ TĖVYNEI

Lietuvio kalinio skundas iš stovyklos

Rusų pogrindžio leidiny "Paskutinių įvykių kronika" 18 n-jė (1971 m. kovo mėn.) viename skyriuje rašoma apie septynis Morovijos stovyklų politinius kalinius. Septintasis yra lietuvis — Liudvikas Simutis, Adomo sūnus, gimęs 1935 m. Paskelbta, kad Simutis esąs laikomas specialaus režimo (griežto) sąlygose, kad jis buvęs veiklus dalyvis pogrindžio organizacijos "Lietuvos Laisvės Kovos Sąjūdis (LLKS)". Jis buvo suimtas 1955 metais ir nuvestas mirties bausmė — sušaudymu. Sovietų Sąjungos A. Tarybos Prezidiumas mirties bausmę pakeitė 25 metų sunkių darbų stovykla.

Prašymas paleisti nepatenkintas

Simutis, 15 metų iškalbėjęs stovykloje, 1970 m. liepos mėn. kreipėsi į Sovietų Sąjungos A. Tarybos Prezidiumą, prašydamas jį paleisti. Jis nurodė neįprastai simpatijų sovietų valdžiai ir ypač dėl įvykių jo jaunystėje. (Čekistai nukankino jo tėvą, Lietuvoje buvo vykdomas teroras, lietuviai buvo vėžami į Sibirą ir kt.). Be to, Simučio sveikatai pašlijus ir jam šiuo metu atsisakant kovos (nes ji būtų beprasmiška), jis prašė jį paleisti laisvėn.

Vyriausioji Prokuratūra Sovietų Sąjungoje, su Liudviko Simučio prašymu susipažinusi, padarė sprendimą: šiai bylai peržiūrėti nėra pagrindo.

"Norėjau gyventi, mokytis ir žaisti..."

Liudas Simutis savo rašte — prašyme palietė pogrindžio veiklą Lietuvoje, priminė partizanų žygius, nusiskundė, kad Lietuvos partizanai nesulaukė iš svetur jokios pagalbos. Jo žodžiais, rusai jo tėvą žiauriai nukankino 1941 m., tuo metu, kai dar LLKS neveikė.

Jis rašė: "Norėjau gyventi mokytis ir žaisti... Tačiau koks gyvenimas, kai jau trečią parą gatvėje guli nužudytas kaimynas ir neleidžiama jį palaidoti, koks gi mokymasis, kai tai vienas, tai kitas mokslo draugas neatina į mokyklą, šeimos išvežamos į Sibirą, ar jaunieji gali žaisti, kai suaugusieji verkia?" Simutis pabrėžė: mano širdis ne akmeninė, negalėjau likti nušaly. Jo veikla, jis rašė, buvo garbinga, jis nesiekęs naudoti ir jis tik vykdęs pareigą savo tėvynei, tautai ir visai žmonijai.

Ar galima gerbti sovietų santvarką?

L. Simutis, 15 metų stovykloje praleidęs, aprašo gyvenimą joje, tai, kaip jam dažnai teko badauti, vis reikėjo klausytis stovyklos pareigūnų keiksmų: esi banditas, nusikaltėlis...

Jei jis toliau būsąs laikomas stovykloje (tai ir įvyko, Maskvai jo nepasigailėjus — E.), kai jo sveikata žymiai pablogėjusi, tai, jis, rašo, "būsiu teisus, manęs, kad 1956 metais mirties bausmę pakeitus darbo stovykla, buvo pasiryžta mane nukankinti nepakeliamose sąlygose". Pažymi: tokiai padėčiai esant jis, Simutis, negalėjęs sovietų valdžiai, santvarkai įgyti nei pagarbos, nei pasitikėjimo.

Jis teigė esąs priešingas kerštui ir pabrėžė: tikiu į teisingumo laimėjimą.

Prašymą pasigailėti Liudas Simutis siuntė ne legaliu, oficialiu keliu — per stovyklos specialų skyrį, bet kitais būdais. Jis norėjo išvengti cenzūros, be to, jis būtų buvęs nubaustas. Maskva Simučio prašymą atmetė. (E) Pastaba: L. Simučio pareiškimas — svarbus dokumentas.

IS VISO PASAULIO

MILWAUKEE. — Antradienį įvyks pirminiai Wisconsin rinkimai, kuriuose, kaip ir Floridoje, aktyviai balsus medžioja visa eilė demokratų. Alabamos gubernatorius George Wallace ir čia tikisi gerai pasirodyti, nes jau 1964 m. rinkimuose jis Wisconsin gavo 34% visų demokratų balsų. Illinois valstijoje Wallace vardas bus rinkimuose įrašytas, kaip Amerikos Nepriklausomos partijos kandidato. Čikagoje jau veikia rinkiminė būstinė 1944 N. Damen Ave. Wallace rėmėjai nesitiki, kad demokratai nominuotų jį kandidatų į prezidento vietą. Po visų pirminių rinkimų ir po kandidatų nominacijos Wallace pasisiekels nepriklausomą kandidatą.

FORT LAUDERDALE. — Kelio Floridos viešbučiai skundžiasi, kad New-Yorko meras Lindsay nesumokėjo jiems už kambarius, kai jis dalyvavo pirmuose Floridos rinkimuose. Gubernors klub viešbutis sako, kad meras skolingas 4,513 dol. O du Jacksonville viešbučiai saskaitoje turi 16,746 dol.

PARYŽIUS. — Prancūzijos užsienio reikalų ministeris Schumann susitiko su šiaurės Vietnamo ir Viet Congo atstovais, kurie jį prašė spausti Ameriką, kad ji dalyvautų Paryžiaus taikos derybose.

NEW YORKAS. — Sovietų Sąjunga pranešė Jungtinėms Tautoms, kad ji nedalyvaus aplinkos teršimo klausimų konferencijoje, nes ten neleidžiama dalyvauti Rytų Vokietijai. Jei ši būtų įsileista, tai, gal, sovietai dalyvautų, pareiškė ambasadorius Malikas.

TOKIJŲ. — Šeštadienį Japonijoje siautė audros, kurios niuroje nuskandino 47 nedidelius laivus. Zuvo 83 asmenys.

Karas P. Vietname

SAIGONAS. — Pietų Vietnamo šiaurėje komunistų artilerija privertė pietiečius pasitraukti iš septynių bazių. Artilerijos sviediniai ir minos krenta jau ir į Quang Tri divizijos štabo kareivines. Per dvi dienas komunistai netekę 285 kareivių. Jų pozicijas bombarduoja didieji Amerikos bombonešiai.

Karinė vadovybė dar nežino, ar šie sustiprinti komunistų puolimai reiškia naujos ofensyvos pradžią. Baltųjų Rūmų spaudos sekretorius pareiškė, kad prezidentas Nixonas budriai stebi padėtį Vietname ir tikisi, kad Pietų Vietnamas šį priešą spausdima atlaikys.

Tai retas, laisvąjį pasaulį pasiekęs, Sovietų Rusijos darbo stovyklų kalinio šauksmas. Išsitas L. Simučio pareiškimo pažodinis tekstas Eltos skelbiamas atskirai. (E)



Virsuje Rita Rapp, Houstono Erdvės Centro bandymų ir tyrimų skyriaus tarnautoja, patikrina astronautų maisto patiekalus, kurie sušaldyti sausi specialiose mašinos. Ji į kiekvieną maisto "išauką" finkama vandens kiekį. Apačioje matomas astronautų maisto servizas, kuris bus naudojamas ilgesnėse erdvės laboratorijų kelionėse.

SIMTAI TUKSTANČIŲ VOKIEČIŲ APLANKĖ GIMINĖS R. VOKIETIJOJ

BERLYNAS. — Vėlykų savaitgalį šimtai tūkstančių Vakarų Berlyno gyventojų užplūdo Rytų Berlyną. Prie sienos išlieta daug džiaugsmo ašarų, kada giminės, ilgus metus perskirti aukštų tvorų ir spygliuotų vielų, vėl susitiko. Raudonojo Kryžiaus pareigūnai vedžiojo senelius, aklius, gaivino apalpusius. Prie sienos perėjimo punktų susidarė ilgiausios eilės. Penktadienį kas valandą sieną perėjo po 5,000 žmonių.

Užsienio stebėtojas šis žmonių susitikimas su žmonėmis dar kartą parodė Berlyno sienos nelaidumą ir komunistų režimo barbariškumą. Pirmą kartą Vakarų Berlyno žmonės galėjo nuvažiuoti ir į kitus Rytų Vokietijos miestus, ko nebuvo galima daryti per 20 metų.

Vokiečiams aišku, kad šis sienos atidarymas buvo sovietų spaudimo rezultatas. Kremlius nori parodyti vokiečiams, kad ateities susitikimai priklausys nuo Bonos parlamento. Jei jis ratifikuos sutartį su Sovietų Sąjunga, tai berlyniečiams bus leista vėl aplankyti savo šeimos narius per Sekmines. Vokiečių ratifikavimas laukiamas gegužės 4 d., o Sekminės išsina viduryje gegužės mėn. Jei parlamentas sutarties nepatvirtintų, siena tikriausiai nebūtų atidaryta.

Jei Rytų Vokietijos režimas bijo kontaktų su Vakarų Vokietijos gyventojais, tai rytuose siena su Lenkija atidaryta jau visi metai. Pernai pusė milijono vokiečių lankėsi Lenkijoje, o iš Lenkijos į Rytų Vokietiją buvo atvažiuoję 100,000 lenkų. Lenkai Vokietijoje perka pigesnius televizijos aparatus, indus, elek-

Su šachmatininkais sunku susitarti

BELGRADAS. — Šachmatų mėgėjai visame pasaulyje stebi su nepasitenkinimu pasirengimus seniai laukiama varžyboms tarp amerikiečio Bobby Fischerio ir pasaulio čempiono Boriso Spasskio. Derintis dėl vietos, kur varžybos įvyktų, Fischeris siūlė Belgradą, o Spasskis priešinosi, kad ten vasarą — per karštą. Buvo sutarta, kad pusė visų partijų vyks Belgrade, o pusė Islandijos sostinėje Reykjavike.

Dabar Fischeris pareikalavo, kad Belgrado ir Reykjaviko miestai visą pelną po varžybų padalintų per pusę ir atiduotų jam ir Spasskiui. Belgrado pareigūnai atsisakė, kad jie rizikuoją nemažą sumą ir jokių ekstra pinigų niekam nemokės. Jei bus pelno, jis teks organizatoriams. Tada Fischeris pareiškė, kad jis Belgrade neloš.

Belgradas paskelbė, kad jis pasaulio čempionato neorganizuos. Pasaulinė šachmatų federacija kreipėsi į Amerikos federaciją, reikalaudama garantuoti, kad Fischeris atvyks lošti prieš B. Spasskį. Kita telegrama pasaulinė federacija kreipėsi į abu numatytus miestus, prašydama susilaikyti nuo galutinio sprendimo iki balandžio 4 d., kada laukiamas Amerikos federacijos atsakymas. Jei Amerikos šachmatų vadovybė neužuos garantijos, kad Fischeris loš, kaip numatyta, tai bus laikoma, kad jis atsisako lošti ir palieka pasaulio čempiono titulą Spasskiui.

Departamentas sveikatos reikalams

WASHINGTONAS. — Abiejose Kongreso rūmuose buvo pasiūlytas įstatymo projektas, kuris atskirtų sveikatos reikalų tvarkymą iš bendro sveikatos švietimo ir šalpos departamentų. Šio projekto autoriai aiškina, kad nėra pasaulyje kitos didžiosios valstybės, kuri tokius svarbius tris dalykus laikytų vienoje ministerijoje, vadovaujamoje vieno ministerio.

Vyriausybė šio pasiūlymo nemėgė, nes ji jau prieš daug mėnesių yra pasiūliusi savo vyriausybės perorganizavimo planą, kurio demokratų valdomas kongresas dar nesvarstė.

Kai kurie senatoriai nebūtų priešingi sujungti sveikatos ir šalpos reikalus vienam departamentui, įsteigiant švietimui atskirą departamentą. Nurodoma, kad sveikatos, šalpos ir švietimo reikalų biudžetas yra 78,9 bil. dol., kas yra daugiau net ir už gynybos departamento lėšas.

Pastebėta, kad kongreso nariai, kurie nori įsteigti atskirą sveikatos reikalų tvarkymo įstaigą, galvoja ir apie valstybinį sveikatos draudimą, kuris būtų reikalingas stiprios, gerai organizuotos įstaigos.

"Mes ne rusai"

"Mes ne rusai, mes esame gruzinai" — pareiškė Sovietų Sąjungą atstovavę imtininkai, nugalėję JAV imtininkus kovo 24 d. Hofstra universitete. Apie tai kovo 26 d. pranešė "New York Times". (E)

NACIONALIZMAS BALTIJOS ŠALYSE SUŽADINO JAV SPAUDOS DĖMESĮ

BOSTONAS. — Šeštadienį Bostono laikraštis "Christian Science Monitor" pirmam puslapyje išdėjo savo Maskvos korespondentės Charlotte Saikowskio straipsnį "Nacionalizmas rusena Baltijos valstybėse". Šiame straipsnyje autorė pakartoja Amerikos spaudoje jau aprašytą 17,000 lietuvių katalikų petiją Leonidui Brežnevui. Ta petija yra siunčiama per Jungtinių Tautų sekretorių Kurt Waldheimą.

National krautuvės atpigino mėsą

ČIKAGA. — National Tea Co., kuri Čikagoje turi 213 maisto krautuvų ir yra šešta didžiausia maisto krautuvų bendrovė visoje Amerikoje, paskelbė numušanti kainas nuo 10 iki 30 centų svarui 36-iesiems mėsos produktams. Manoma, kad tuo pavyzdžiū paseks ir kitos maisto krautuvės.

High-Low krautuvų, kurių Čikagoje yra 50, viceprezidentas pareiškė, kad jo bendrovė niekada mėsos kainų nebuvo iškėlus, todėl jai nėra ko ir jį žeminti. Jei urmo kainos kris, tai ir jo krautuvų mėsos kainos bus mažesnės, pareiškė pareigūnas.

Namų savininkai skundžia bankus

ČIKAGA. — Aštuoni Čikagos namų savininkai kreipėsi į teismą, skųsdami 75-kias Cook apskritys taupymo ir paskolų draugijas (Savings and Loan). Skunde sakoma, kad tos draugijos sudariusios nelegalių sąmokslų, reikalauja iš paskolų gavėjų, perkantį namus, kad jie iš anksto įneštų sumą pinigų už nuosavybės mokesčius. Tie mokesčiai pridedami prie mėnesinio skolos mokėjimo (mortages) ir prie nuosimnio už paskolos davimą. Skunde nurodoma, kad visos Savings and Loan draugijos surenka tokių būdų iš žmonių apie 500 milijonų dolerių per metus. Už tuos pinigų namų pirkėjai negauna jokių palūkanų. Skunde reikalaujama, kad teismas priteistų sumokėti namų pirkėjams visas palūkanas už nuosavybės mokesčių pinigus — dvigubai.

Taupymo ir paskolų draugijos nurodo, kad jos turėjo daug vargo su namų pirkėjais, kurie laiku nesumoka miego mokesčių, todėl įvesta tokia tvarka, kad pačios paskolą duodančios įstaigos mokesčius moka. Panašūs skundai yra jau buvę praityje ir juos teismai atmesdavo. Manoma, kad ir šį kartą teismai pasisakys už esamą tvarką.

Čikagos solistai Australijoje

Australijos spauda teigiamai vertino St. Baro ir D. Stankaitės koncertus Adelaidėje, Melbourne, Sydnejuje ir kitur. "The Advertiser", Adelaidėje, kovo 15 d. pažymėjo: "nuo seniai Town Hall buvo girdimas tokio masto tenoras kaip Stasys Baras. Jo pažymėtinos spalvos balsas, netenka abejoti, pripildytų stambiausiu operų teatrų Amerikoje ir Europoje". Pasak dienraščio kritiko, D. Stankaitė pavydėtinai gerai valdo savo dramatinio soprano balsą. (E)

Korespondentė sujungia šią petiją su Estijos komunistų partijos centro specialia sesija, kuri svarstė nacionalizmo poreikius Estijoje. Primenamas ir 17 latvių komunistų laiškas Europos komunistų vadams, skundžiantis dėl Latvijos rusinimo.

Straipsnyje sakoma, jog sunku žinoti ar nacionalizmas šiose Baltijos šalyse auga, plečiasi, ar tik šią problemą režimui yra sunkiau kontroliuoti, nevarojant Stalino metodų. Aišku, kad Baltijos valstybėse tautinis nepasitenkinimas yra gyvas.

Autorė nurodo, kad stebėtai įžiūri visą eilę tautinio atgijimo reiškinį visoje Sovietų Sąjungoje. Nerimas pastebimas Ukrainoje ir kitur. Prie to nerimo prisideda sovietų žydų agitacija ir emigravimas į Izraelį. Nemažą įtaką padarė Vakarų radio transliacijos ir turizmas. Daug reiškia ir pogrindžio leidiniai.

Kai kurie vakariečiai stebėjai, autorės žodžiais, įžiūri visuotinę ideologinę apatiją, kuri atsirado po daugelio metų marksistinės indoktrinacijos ir neįkvepiantis vyriausybės. Vis daugiau žmonių ieško dvasinio peno religijoje ir savo kultūrinės tradicijos. Ypatingai režimui neramumą kelia nesugebėjimas įkvėpti jaunosios kartos. Paskutiniu laiku partijos vadai Baltijos šalyse labai pabrėžė reikalą sustiprinti ideologinę indoktrinaciją mokyklose ir universitetuose.

Galimas daiktas, kad tautiniai jausmai prasiveržia ir todėl, kad režimas nebenori su šia problema kovoti taip brutaliai, kaip su ja buvo kovojama Stalino laikais. Kalbant apie Lietuvos memorandumą, pavyzdžiui, sovietų pareigūnai žinojo, kad petijos parašai yra renkami. Nors jie ir trukdė tuos parašus rinkti, jie nepanaudojo visos jėgos šiai akcijai sustabdyti, rašo Charlotte Saikowski.

Okup. Lietuvos komsomolcai

Vilniuje, š. m. kovo 15-16 d. įvykusiame komjaunimo 17-me suvažiavime Centro Komiteto nariais buvo išrinkti: Vilhelmas Chadzevičius, Gregorijus Denisovas, Stasys Jasys, Romualdas Judeika, Vytautas Kybartas, Vanda Klikinienė, Grigilda Marcinkevičiūtė, Vaclovas Morkūnas, Jevgenijus Nikulinas, Eugenijus Poškus, Narimantas Vaitkevičius. Pirmuoju sekretorium liko, dar buvusiame (16) suvažiavime išrinktas Vaclovas Morkūnas, antruoju sekretorium — Grigorijus Denisovas, sekretoriais — Romualdas Judeika, Vanda Klikinienė. (E)

— Š. Amerikos baltų informacijos kongresas įvyks š. m. balandžio 15-16 d. Sheraton Inn, Washington - Northeast (8500 Annapolis Rd., Maryland 20784). (E)

LIETUVIAI KANADOJE

Jaunieji kritikuoja senuosius:
savo marškinius skalbia svetimaj spaudoj

Žemiau iš "Tėviškės Žiburių" Nr. 13 perspausdinami "Calgary Herald" tilpę trijų čiagimiu Kanados jaunųjų lietuvių straipsneliai, apie kuriuos skaitytojai tepasidaro savo išvadas:

Vasario 16 proga angliškoje Kanados spaudoje pasirodė keletas rašinių apie lietuvių, ypač mažesniuose miestuose, bene ryškiausius tų straipsnių buvo atspausdintas "The Calgary Herald" vasario 16 d. laidoje. Jo autorius — Kęstutis Dubauskas, KLB Kalgario apylinkės valdybos sekretorius, plačiai išaiškino klausimą "Who are the Lithuanians?" Jis priminė Lietuvos praeitį, dabartinę jos būklę, plačiau paaiškino apie lietuvių kalbą, rusų kėslus ją sunaikinti, sužymėjo vardus kelių lietuvių kilmės garsių amerikiečių ir kanadiečių. Kalgary, esą, gyvena apie 200 lietuvių. Jie surengė iškilmingas Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo sukakties metines Bownes viešbutyje, kur

dalyvavo 170 lietuvių ir nemažai svečių.

Vasario 22 d. tame pačiame dienraštyje "Mail Bag" skyriuje atsiliepė Brian Yauga. Redakcija uždėjo šaukiančią antrašę: I don't care any more, says young Lithuanian. Laiško autorius rašo:

Esu jaunas lietuvis, bet turiu skirtingą požiūrą į buvimą lietuviu — man tai neberūpi. Ši žmonių grupė rūpinasi tik tai saimimi ir savo turtais (packets). Jiems mažai rūpi savos grupės jaunimas, kurio iš 200 yra daugiau kaip 25. Bankete, kuris įvyko Bownes viešbutyje, jaunimo visai nebuvo, nes kaina buvo ta pati suaugusiems ir vaikams. Ketvirtadalis dalyvių buvo nelietuviai.

Grupės vadovai turėtų siekti, kad tie jauni lietuviai testų tradicija, bet taip nedaro. Vicepirmininkas man sakė: "Vaikai nenori dalyvauti tokiuose dalykuose". Tai pagrindinė šios grupės

laikysena jaunimo atžvilgiu. Man neberūpi būti lietuviu ir jungiuosi prie daugumos tų, kurie tuo nebesirūpina. Kalgario lietuvių draugija yra pasmerkta mirti, jei valdyba nesistengs įtraukti klubo veiklon bent kiek jaunimo. Daug yra norinčių jį dalyvauti, bet dėl išlaidų tėvams negali.

Už savaitės atsiliepė kitas jaunuolis Vic Barron. Jo laiškas vasario 28 d. laidoje atspausdintas su antrašte: When Lithuanians hold party non-Liths warned to beware. Jo autorius rašo:

Per pastaruosius dvyliką metų aš dalyvavau daugumoje lietuvių parengimų žiemą ir vasarą. Vasaros išvykose vaikiai būna viskuo gerai aprūpinti — visokiom gėrybėm, žaidimais, lenktynėm. Kai Brianas (Yaugos, Red.) tėvas buvo lietuvių draugijos pirmininku daugelį metų, padėtis nebuvo kitokia, tik tai, kurie mūsų galėjom dalyvauti nemokamai — nereikalaudavo užsimokėti kaip dabar. Žiemos metu pobūviai būna skirti vien suaugusiems. Už \$3 gali prisikimšti bufete (smorgasbord) kiek tik nori. Nė viena kita grupė negali pralengti lietuvių, mokančių pigiai pagaminti maistą ar net visai nemokamai. Nėra pasaulyje geresnių vi-rėjų kaip lietuviai.

Tada dvi valandas reikia klausyti labai nuobodžių ir nesuprantamų kalbų, sakomų įvairių asmenų, apie lietuvių kančias raudonųjų sprespaudoje anapus geležinės uždangos, nors jie ten nėra buvę. Nė vienas iš dalyvaujančių jaunųjų neklauso tų kalbų. Net 99% suaugusių neklauso. Po to visos vakaras praleidžiamas geriant, šokant, pešantis ir plaukus raunant dvikovose visai nemokamai. Jei pasibaigus tokioms išgertuvėms ("schmozzles") būtų policija, tai neužtektų vietos Spy Hill visiems išmetusiems. Kalgario gyventojai turėtų būti perspėti iš anksto neišėiti į gatves bent šešias valandas po tokių pobūvių. Vienam automobiliui kartą reikėjo 6 valandų ir 15 minučių



Valės Tautkevičienės vadovaujamas Windsor lietuvių Aušros kvartetas. Iš kairės: Dana Kozulytė, Rūta Čerskutė, Aldona Tautkevičiūtė, Nijolė Giedriūnaitė ir akordeonistas Andrius Čerskus. Kazio Sragausko nuotrauka

grįžti namo, nors namai buvo tik už 7 bloką. — Pusę tuzino metų praeityje Brianas tėvas buvo pirmininku vienos lietuvių dalyvaujančių jaunųjų neklauso tų kalbų. Net 99% suaugusių neklauso. Po to visos vakaras praleidžiamas geriant, šokant, pešantis ir plaukus raunant dvikovose visai nemokamai. Jei pasibaigus tokioms išgertuvėms ("schmozzles") būtų policija, tai neužtektų vietos Spy Hill visiems išmetusiems. Kalgario gyventojai turėtų būti perspėti iš anksto neišėiti į gatves bent šešias valandas po tokių pobūvių. Vienam automobiliui kartą reikėjo 6 valandų ir 15 minučių

rijas, idėja ir pu. Per paskutiniuosius 25-rius Amerikos gyvavimo metus — tenai buvęs siekiamas "togetherness" — ankstyvos vedybos, ankstyva tėvystė ir motinystė, laimingos šeimos, gyvenančios laime ir grožiu švytiniuose "bungaluose" ir auginančios po būrį sveikų ir gražių vaikučių. Dabar, girdi, jeigu minėtos komisijos raporto išvados būsiančios įmanomos dėmesin rimtai, amerikiečiai tokias mintis ir įpročius turėsia pakeisti iš pagrindų. Knygos, kaip "Cheaper by the Dozen" būsiančios uždraustos ir sudegintos. Vyrai, kurie sakys moteriai žemiau trisdešimties metų amžiaus, jog: "You're a nice girl, how come you aren't married", būsią įkaltinti, kaip išdavikai, dainos apie meilę — dar busiančios leidžiamos, bet tos, kuriose minimi medaus mėnesiai, patogūs "katidžiai", ir kiti jaunavedžių malonumai, būsiančios uždraustos ir t. t. ir t. t.

Ir, pagaliau, R. J. Needham pasiūlymu, grįžkime ir vėl į Kanadą. Kaip anksčiau jau buvę minėta, žiūrint į bedarbių eiles, ir Kanada esanti "overpopulated". Taigi, girdi, ar nereikėtų ir mums pradėti mokėti "Family allowances" nešeimoms su vaikais, bet toms

poroms, kurios vaikai visiškai neturi. Nevedusieji vyrai ir netekėjusios merginos, esą, turėtų būti apdovanotos "garbės diplomais" etc.

Pagaliau, girdi, jei amerikiečiai nepaklausysia minėtos komisijos raporto ir nenustosią daugintis, tai su Kanada — būsią visiškai blogai: Amerika turėsianti užimti šį kraštą. Ji nebeturėsianti kitokios išeities, kaip tokią: "žmonių gyvenimui erdves iekiojimą"...

Taigi...

MALŲNŲ MOKESTIS

Dvarininkams seniau nemažą pajamų šaltinį sudarydavo malūnai. Žemdirbys grūdus galėjo susimalti tik savo pono malūne. Jei jį sugaudavo važiuojant į svetimo pono malūną, nors tas ir arčiau būdavo, tai iš tokio atimdavo vežamuosius grūdus, ir dar tekdavo sumokėti 3 kaspas grašių baudos.

XVII amž. buvo įvestas malūnų mokestis. Jį reikėjo mokėti nuo valakų žemės. Jei žemės valdytojas net ir namuose susimaldavo, į malūną neveždavo, jis vis tiek turėdavo sumokėti tą mokestį. Žinoma, nuvežus į malūną grūdus, dar tekdavo atskirai sumokėti už darbą. Pats malūno mokestis būdavo imamas grūdais.

SLA SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

- SLA — jau 80 metų tarnauja lietuvių visuomenei ir išmoko daugiau kaip SEPTYNIUS MILIJONUS dolerių savo apdraus tiems nariams.
- SLA — didžiausia lietuvių fraternalinė organizacija — duoda **gyvą bės apdraudą** ir ligoje pašalpą, kuri yra pigi, nes SUSIVIENIJIMAS neieško pelno, o teikia patarnavimus savitarpinės pagalbos pagrindu.
- SLA — jau turi daugiau, kaip tris su puse milijono dolerių kapitalą. tad jo apdrauda tikra ir saugi. Kiekvienas lietuvis čia gali gauti įvairių klasių reikalingiausias apdraudas nuo \$100.00 iki \$10,000.00.
- SLA — jaunimui duoda gera **Taupomąją Apdraudą** - Endowment Insurance, kad jaunuolis gautų pinigų aukštojo mokslo studijoms ir gyvenimo pradžiai.
- SLA — duoda VAIKAMS ir jaunuoliams labai pigią TERM apdraudą: už \$1,000.00 apdraudus tik \$3.00 mokesčio metams.
- SLA — AKCIDENTALĖ APDRAUDA naudinga visokio amžiaus asmenims, rekomenduojama lietuvių KLUBU ir draugijų nariams. Už \$1,000.00 akcidentalės apdraudos mokestis \$2.00 i metus.
- SLA — kuopos yra daugumoje lietuvių kolonijū. Kreipkitės į kuopų veikėjus ir jie plačiau paaiškins apie SUSIVIENIJIMO darbus.

Gausit spausdintas informacijas, jeigu parašysit:

LITHUANIAN ALLIANCE OF AMERICA
307 WEST 30 STREET, NEW YORK, N. Y. 10001

KNYGOS VAIKAMS IR JAUNIMUI

— Sek pasaką, mamytė,
Apie senus laikus,
Kai aitvarai ir laumės
Skrajojo po laukus...

S. Petersonienė

Poezija ir pasakos yra vaikų mėgstami ne mažiau kaip žaidimai ar krikštavimai. Naujienose galima gauti šių perlių ir žemiųjų mūsų mažiesiems bei jaunimui:

1. N. Butkienė, **VELYKŲ PASAKOS**, 32 psl., telpa 6 pasakos ir D.VY. NUKĖS, 34 psl. su 8 apsakymėliais iš vaikų pasaulio. Abi gausiai iliustruotos, spalvotais viršelais, kainuoja po 1 dol.
2. Vanda Frankienė-Vaitkevičienė, **ŠOKOLADINIS KIŠKELIS**, pasaka mažiesiems. Jūratės Eidukaitės iliustruota. Didelio formato, 24 psl., gražus leidinys. \$1.50.
3. A. Giedrius, **MURKLYS**, 24 apsakaitės vaikams. Dail. V. Simankevičiaus iliustruota, 130 psl., \$1.80.
4. Stasė Vanagaitė - Petersonienė, **LAUMĖ DAUMĖ**. 17 eilėraščių, kaip pasakų, apie paslaptingąsias laumes Tėvų Zemeje. Labai gražus leidinys, didelio formato, kietais viršelais, gausiai dail. J. Kiburo iliustruota, 64 psl., kaina 5 dol.
5. Maironis, **JAUNOJI LIETUVA**, poema. 118 psl., \$1.00.
6. Alfonsas Vambutas, **TRYŠ SAKALAI**, Liet. Mokytojų šgos premijuota knyga. Joje originalūs apsakymai, padavimai, legendos, novelės. Dail. V. Stankaitės iliustracijos, 186 psl., kaina 2 dol.
7. Juozas Švaistas, **ŠAUNUS PENKETUKAS**, apsakaitės, kaip pasakos vaikams iš jų gyvenimo, svajonių ir žygių. Iliustruota dail. Z. Sodeikienės. Didelio formato, kietais viršelais, puikus 77 psl. leidinys. \$3.00.
8. Jonas Valaitis, **SENOVĖS LIETUVIŲ DIEVAI**, mitologijos posmai Eiluočių padavimai, legendos ir pasakos — kaip senovės lietuviai ir žemaičiai bendravo su savo dievais, 64 psl., \$1.00.

Vaikai mėgsta ir nori skaityti. Dėlto iš pat mažens yra daug lengviau juos įpratinti lietuviškai skaityti ir mylėti lietuvišką knygą. Jei tėvai išbalansuotų vaikams perkamas dovanas — pusę knygų, pusę žaislų — lietuviško auklėjimo rodyklė staiga pakiltų aukščiau.

NAUJIENOS

1739 So. Halsted St., CHICAGO, ILL. 60608.

Jau išėjo seniai laukta

Juozės Vaičiūnienės knyga

TAUTINIŲ ŠOKIŲ ŠVENČIŲ TAKAIS

100 didelio formato psl., daug paveikslų. Kaina \$2.00.

Persiuntimui paštu reikia pridėti 25 c. egzemplioriui.

Ansambliai, chorai, grupės, užsakiusios 10 ar daugiau egzempliorių, nemoka pašto persiuntimo išlaidų.

Knygą galima gauti Naujienose arba pasiunčiant čekį ar Money orderį tokiu adresu:

NAUJIENOS,
1739 S. Halsted St., Chicago, ILL. 60608

VEDYBOS, VAIKAI IR KT.

(Filosofiniai ir humoristiniai samprotavimai)

Kaip jau "Naujienose" teko užsiminti, mėgstu torontiško dienraščio "The Globe and Mail" kolumnistą Richard J. Needham už jo filosofiskai sveikus ir humoristiškai patrauklius išvedžiojimus. Štai, šiuo kartu kai ką iš kolumnos išverčiau. Pirmiausia jis klausia: "Kiek žmonių yra per daug? Ir kiek žmonių yra per mažai?"

Atsakydamas gi jį tai jis samprotauja, jog ilgą laiką jis galvojęs, kad Kanada — turinti per mažą gyventojų. 22 milijonai žmonių, apytikriai gyvenančių 3.5 milijono kvadratinė mylių plote — tai tikrai negana Kanadai.

Bet, girdi, kaip dabar matas, jis tuo reikalu klydęs. Kanada turinti perteklių gyventojų, o tas perteklius, pagal jo apskaičiavimus, siekia apie 2 milijonus žmonių, nes jiems šiame krašte nėra darbo. Taigi, tie du milijonai kanadiečių — privalėtų emigruoti kur nors kitur...

Nusigriebiant nuo Kanados, esą, norisi pažvelgti į kitus kraštus. Tokia Kinija — išlaikan-

ti apie 800 milijonų gyventojų žemės plote, apytikriai, tokiame pat, kaip Kanada. Rusija — išlaikanti 250 milijonų žmonių žemės plote, daugiau negu du kartus didesniame negu Kanada. Bet, girdi, dideliame to visko kontraste parodyti, esą, reikėtų užsiminti ir apie Japoniją, kuri maitinanti 100 milijonų žmonių, o žemės teturinti tik pusę tiek, kiek Kanados viena provincija Britų Kolumbija. Norvegija išlaikanti 14 milijonų žmonių, o jos žemės plotas — 14,000 kvadratinė mylių. Taigi, 100 žmonių vienai kvadratinei myliai.

Ir ką gi, esą, galėtumėm įmanyti JAV-bėse? Aha, girdi, tai labai interesuojantis klausimas. Amerikos gyventojai būvę išpėti taip vadinamos institucijos "The American Government's Commission of Population Growth", jog jie — privalo nustoti taip sparčiai daugintis...

Amerikiečiai, esą, visomis pastangomis turi sumažinti dauginimosi "eksplozija", nes, girdi, po 25-rių metų — padėtis atrodysianti labai blogai...

R. J. Needham teigimu, jis atsimenas amerikiečių politikus ir valdžios vyrus, kurie būvę priešingi nuodėmei ir palankūs moterystei ir motinystei, dabar gi — esą priešingai: jie pasidaria palankūs nuodėmei, o priešingi motinystei...

O čia — tos komisijos duomenys. Šiuo metu amerikiečių gyventojų skaičius — apie 210 milijonų, gyvenančių maždaug tokiame žemės plote kaip Kanada arba Kinija. Jeigu, girdi, amerikiečių šeimos vidutiniškai turėsiančios po du vaikus, tai 2000-taisiais metais gyventojų skai-

čius pakilsias iki 271 milijono. Taigi, tai įvyksią po 28-nerių metų nuo šiandien. Tačiau jeigu amerikiečių šeimos vidutiniškai turėsiančios po 3 vaikus, tai per 28 metus Amerikos gyventojų skaičius pasieksias 322 milijonus žmonių. Gi pilnas šimtmetis (skaitant po du vaikus šeimoj) suproduktuotų 350 milijonų Amerikos gyventojų (tai įvyktų iki 2072 metų), gi pilnas šimtmetis (skaitant po tris vaikus šeimoje) — jau, esą, suproduktuotų netoli bilijono žmonių... Taigi...

Kas gi tenai daras šitokį dauginimąsi? Daugelis amerikony, esą, pasakytų: "Tai negrai ir portorikiečiai", bet, girdi, faktiškai — tai visi amerikiečiai: balti, juodi, geltoni ir žali. Jie, esą, produkuoja vaikus taip greitai ir po tiek daug...

Tas skubus gyventojų skaičiaus didėjimas Amerikoje — pakeisias krašto pomėgius, tradi-

Raginkite savo apylinkę augti - taupykite!



Pas mus taupomi jūsų pinigai atlieka du didelius darbus. Pirmia, jie padeda Jums pasiekti asmeniškus jūsų užsimojimus. Antra, jie padeda skurti geresnę apylinkę bendruomenę ir parūpina fondus namams įsigyti. Taupykite dabar. Santaupos, padėtos prieš 10 mėnesio dieną, neša nuosimčius nuo mėnesio pirmos.

6%

PER ANNUM
ON SAVINGS CERTIFICATES
OF \$5,000, OR MORE,
2 YEAR MATURITY

5%

UNIVEST TAUPYMO
SĄSKAITOMS

Taupymo indėliai
Apdrausti iki \$20,000.

UNIVERSAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

1800 So. Halsted St.

Chicago, ILL. 60608

VIENA STIPRIAUSIŲ BENDROVIŲ, TURINTI DIDELES ATSARGAS

Isteigta 1923 metais

Tel. 421-3070

Istaigos pietuose kiamas automobiliams pastatyti

GUSSENŲ TRAGEDIJA



Pulik R. A. GUSSEN

Dr. Antanas J. Gussenas ir jo žmona Ona šiomis dienomis turėjo pakelti patį skaudžiausią savo gyvenimo smūgį. Praeitą ketvirtadienį mirė vienintelis jų sūnus Ričardas, JAV karo aviacijos atsargos pulkininkas ir kelių radijo stotijų žinių tvarkytojas.

Tiek daug meilės, tiek daug rūpesčių ir tiek daug darbo jie du buvo įdėję į savo sūnaus auklėjimą ir mokslinimą. O dabar netikėtai mirtis ji nusiėmė. Sūnus buvo pensijon išėjusių ir senatvės sulaukusių Gussenų pats didžiausias džiaugsmas ir viltis, o dabar

likimas jiems atėmė ne tikrai džiaugsmą, bet ir senatvės viltį.

Skandžiausia, kad nei Dr. Gussenas, nei taip savo sūnu mylėjusi motina negalėjo nusikristi į Greenville, S. Caroliną, ir dalyvauti sūnaus laidojime. Jie dū keliais atvejais lankė naujai Greenville miesto pakraštyje įsikūrusį sūnų, važinėjo į Kaliforniją, kur jis penkeris metus dėstė karo laikuams modernų skraidymo meną, skraide į Vokietiją, kur jo žinioje buvo aviacijos mokykla, o dabar negalėjo nuvažiuoti ir su juo atsivieškinti.

Dr. Gussen negalėjo išvažiuoti todėl, kad jo žmona Ona sunkiai serga. Ji jau praeitą rudenį sunegalėjo ir nepajėgė atsigausti. Paskutinį kartą, kai daktaras vyko į S. Caroliną, jis jau važiuavo vienas. Žmona nesijautė pakankamai stipri, kad galėtų be baimės važiuoti į tolimą kelionę. Tuo tarpu jos sveikata dar labiau susilpnėjo. Josios gydytojas Dr. Gussenai uždraudė trauktis nuo ligonės. Patyręs daktaras yra pareigingas. Jam labai norėjosi paskutinį kartą pasižiūrėti į sūnų, bet jis taip pat žinojo, kad sūnaus jis neatgaivins, o žmonos gyvybę jis dar gali palaikyti. Jei-

gu pavyks jos gyvybę išsaugoti, tai gali pavykti ir ant kojų ją pastatyti.

Daktaras nutarė nevažiuoti. Jis žino, kad be sūnaus bus sunku gyventi. Bet jeigu tuo pačiu metu jis būtų netekęs ir žmonos, tai vargu ar jis pats pajėgtų atsilaikyti. Išgelbėjus sergančią žmoną, mirties kirstas smūgis dviem bus lengviau pakelti.

Niekam ne paslaptis, kad Dr. Gussenas savo sūnų mylėjo. Vaikui jis viską atidavė, kad jis galėtų siekti mokslo ir daugiau žinių. Jis sudarė sąlygas eiti pačias geriausias mokyklas, bet namie jis pats buvo geriausias mokytojas. Jis žinojo, kad vaikai mokosi iš knygu, bet daugiau jie pramoksta iš gyvo tėvo ir artimųjų pavyzdžio. Dr. Gussenas elgsena ir patarimas buvo geriausias vaikų pavyzdys. Dr. Gussen didžiavosi savo vaiku, kol jis mokyklą ėjo, bet jis pasididžiavo jais ir karo tarnyboje. Jam buvo labai malonu, kad jo, paprasto lietuvių imigranto sūnus galėjo užimti tokią atsakingą vietą JAV aviacijos vadovybėje.

Kai Dr. Gussenas su žmona nuvažiuodavo į pokarinę Europą sūnaus aplankyti, tai jiedu pamatė, kad jis ne tikrai karo mokyklą aplankė, bet sūnus galėjo tėvui ir motinai parodyti įdomesnes Europos vietas. Tos kelionės išspūdius Dr. Gussenas aprašė savo knygoje "Aukšta kultūra — žemi žmonės". Dr. Gussenas ištikino, kad ne tikrai jis buvo priešinąs bet kokiam prievarčiai, bet ir jo sūnus piktinosi tokiais žiauriais Hitlerio ir jo šalininkų veiksmais prieš kitą tikičius, arba kitaip galvojančius žmones.

Dr. Gussenas didžiavosi sūnumi todėl, kad jis pritarė ir toms idėjoms, kurioms tėvas su motina visą gyvenimą gyveno ir kurias kitų tarpe puoselėjo.

Dr. Gussenas rašo savo atsiminimus. Jie bus nepaprastai įdomūs, nes jis liečia šio šimtmečio pradžią Lietuvoje ir pirmuosius žingsnius Kanadoje ir Amerikoje. Tuose atsiminimuose yra skirta vieta ir sūnui. Reikia manyti, kad daktaras pajėgs parašyti ir apie sūnaus mirties sukeltą skausmą, kuri kartu su juo išgyvena daugelis lietuvių.

M. G.



Britų aktorė Glenda Jackson gali vėl laimėti geriausios aktorės premiją už savo vaidmenį "Sunday Bloody Sunday".

m. yra paieskomi visose JAV bėse ir trijose svetimos valstybės ir jiems užstatas pakelbės. Jei 30 dienų bėgyje grįš savo noru, jiems užstatas nebus konfiskuoti, praneša prokuratūra.

Iš gaujų vystosi gengsteriai

Federal. teismui nuteisus Chicago juodųjų gaujos "Black P Stone Nation" vadą Jeff Fort ir keturis kitus tos gaujos "aukštus pareigūnus" už piktvališką panaudojimą gaujos nariams apmokyti valdžios skirtų \$927,000 lėšų, ke liamas klausimas dėl pačios gaujos ateities. Nuteistiesiems kalėjimo bausmės tesėsėjas paskirs tik gegužės 11 d. Spėjama, kad Fort gaus penktą metų kalėjimo.

Chicago Tribune spėja, kad į gaujos "valdžią" atėję numatytieji kandidatai veiklą žymiai pagyvins.

Iki šiol gauja vertėsi smulkiu kriminalu, kitų jaunikių ir vaikų apiplessinėjimais, "duoklių" rinkliavomis, tarp gaujinėmis lenktynėmis, šaudymais ir pan. o gaujos "naumeio programoje" esą numatyti miesto pietinės dalies biznierių prievaravimai, reguliarių "mokesčių rinkliavos", dalyba pelnais iš narkotikų azarto lošimų ir prostitucijos.

Ar gauja skverbiasi į organizuoto kriminalo sindikato operacijas, dar nenustatyta.

TRUMPAI

— *Philomena D. Pakel* dalyvavo Illinojaus Taupymo ir Skolinimo institucijų vadovų konferencijoje ir seminaruose Champaign, Ill.

— *Petras Sandanavičius*, meno studentas Pratt institute, išrinktas atstovauti New Yorko jaunimą Jaunimo Kongrese. Priklauso Angelių Karalių nės parapijos chorui ir yra Jaunikių Steven Pera, 18 nimo Metų komiteto pirmininkas, ir Allan Schwandher, 19 kas,

REAL ESTATE

REAL ESTATE FOR SALE
Namai, Žemė — Pardavimui

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS
IR ŽEMAIS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAI

DEL VISŲ INFORMACIJŲ, KREIPKITES Į
MUTUAL FEDERAL SAVINGS

PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas
2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

BUTŲ NUOMAVIMAS
NAMŲ VALDYMAS — NOTARIATAS — VERTIMAI

[VISŲ RŪŠIŲ DRAUDIMO AGENTŲRA]

J. BACEVIČIUS — BELL REALTY
INCOME TAX SERVICE

6455 So. Kedzie Ave. — PROspect 8-2233

A. & L. INSURANCE & REALTY
A. LAURAITIS
INCOME TAX
4645 So. ASHLAND AVE.
LA 3-8775
(Currency Exchange įstaiga)
Pigūs automobilių draudimai.

A. TVERAS
LAIKRODŽIAI IR BRANGINYBĖS
Pardavimas ir Taisymas
2646 WEST 69th STREET
Tel.: REpublic 7-1941

TERRA
Brangenybės, Laikrodžiai, Dovanos
visoms progoms.
3237 WEST 63rd ST., CHICAGO
Telef. 434-4660

A. G. AUTO REBUILDERS
Čia automobiliai išlyginami ir nudažomi. Darbas atliekamas sąžiningai ir gerai, prityrusių darbininkų. Kai nos nebrangios.
3518-24 W. 63rd Street, Chicago, Ill.
TEL. — 776-5888
Anicetas Garbačiauskas, sav

M. A. ŠIMKUS
Real Estate, Notary Public
INCOME TAX SERVICE
4259 S. Maplewood. Tel. 254-7450
Beto daromi ir liudijami vertimai, pildomi pilietybės pareiškimai ir kitoki blankai.

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ
ir kitus kraštus
P. NEDZINSKAS, 4065 Archer
Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

greitai bus įteikta Jungtinės Tautos. ALT Informacija.

— *Aleksas Pipiras* jau sugrįžo iš ligoninės. Jis priklausys Vytauto D. šaulių kuopai. Šauliai gali jam skambinti 471 — 4228 arba aplankyti 6821 So. Rockwell St.

♦ *Venezuelos Lietuvių Draugija* 1972 m. balandžio mėn. 8 dieną, 7:30 val. vak., Balio Pakšto salėje, 3890 So. California Ave., rengia Margučių Atvelykinių linksnų banketą.

Bus trumpa ir įdomi programa, šilta ir šalta vakarienė. Veiks bufetas. Pusė pelno skiriama Jaunimo Centro statybos darbai užbaigti, o likutis eis iš Venezuelos atvykstantiems į Jaunimo Kongresą ir Tautinių šokių šventę jaunimui paremti. Sėkėjus linksminis Balio Pakšto orkestras. Bilietus ir status galima užsisakyti pas valdybos narius ir telefonais 458-8345 ir 776-3727. Prašome lietuvius atsilankyti ir paremti užsimotus darbus. (Pr).

K. ERINGIS
CALIFORNIA SUPER SERVICE
Taisomi auto motorai, stabdžiai, tune-ups ir t. t.
4824 So. CALIFORNIA AVE.
CHICAGO, ILL. TEL. VI 7-9327

HOMF INSURANCE
Call: Frank Zapolis
3208 1/2 W. 95th St.
GA 4-8654

KNYGOS ANGLŲ KALBA

A VISIT TO SOVIET OCCUPIED LITHUANIA. Čikagietės išspūdiu oku puotoje Lietuvoje apsilankius. 101 psl. Kaina \$1.00.

J. Jasminas, A KISS IN THE DARK. Piktantiškų ir intymų nuotykių aprašymai, paimti iš gyvenimo. Lengvas stilius, gyva kalba, gražiai išleista 150 psl. Kaina \$2.50.

Kristijonas Donelaitis, THE SEASONS. Klasinės poemos "Metai" poeti Nado Rastenoio vertimas. Gražus leidinys, 127 psl. Kaina \$3.00.

Dr. Juozas B. Končius, VYTAUTAS THE GREAT. Istoriniai DLK Vytauto bruožai, paliečiant laiko Lietuvos valstybės ir jos kaimynų istoriją 211 psl. Kaina \$3.00. Kietais viršeliais \$4.00.

Dauguma šių knygų yra tinkamos dovanos įvairioms progoms. Jas ir kitas knygas galima įsigyti atsilankius į Naujienas arba atsiusus čekį ar piniginę perlaidą.

NAUJIENOS

1739 South Halsted Street, Chicago, Ill. 60608

Ilgamečio BALFO pirmininko, prelado J. B. Končiaus knyga
ATSIMINIMAI IS BALFO VEIKLOS
404 dideli puslapiai, daug nuotraukų.
Kieti viršeliai \$4.00, minkšti — \$3.00.

Įdomi knyga kiekvienam lietuviui, ypač tremtiniui. Geriausia dovana globėjui, siuntusiam siuntinius į Vokietiją ir kitas tremties vietas. Knygą pasiųsime adresuotai, jei pasiųsite čekį arba Money Orderį tokiu adresu:

NAUJIENOS

1739 So. Halsted Street, Chicago, Illinois 60608

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

VYTAUTAS ZUKAUSKAS — MARIA NOREIKA
2608 West 69th St., Chicago, Ill. 60629. • Tel. WA 5-2787

Didelis pasirinkimas įvairių prekių.
AUTOMOBILIAI, SALDYTUVAI, MAISTAS, PINIGAI.

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE
2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629. — Tel. WA 5-2737
3333 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. — Tel. 254-3320
Įvairių prekių pasirinkimas, motociklai, saldytuvai, automobiliai, maistas, doleriniai Certifikatai.

V. VALANTINAS

MOVING — Apdraustas perkraustymas

Pigūs ir sąžiningas patarnavimas. Naujaisi kraustymo įrankiai. Ilgų metų patyrimas.

AL NAUJOKAITIS

2022 W. 69 ST. CHICAGO, ILL. 60636. Tel. WA 5-9209

J. AUGUSTAITIS

ANTANAS SMETONA IR JO VEIKLA

154 pusl. knyga. Kaina \$1.50

Nei vienas žmogus, noris pažinti nepriklausomos Lietuvos ir Antano Smetonos valdymo laikotarpį, negalės apsieiti be J. Augustaitis paruoštos studijos. Ši knyga būtina kiekvienam, norinčiam pažinti ne tik Lietuvos praeitį, Lietuvoje gyvenusiems ir Smetonos valdymo laikotarpį pažįstantiems žmonėms tvirtina, kad J. Augustaitis teisingiausiai ir tiksliausiai aprašė ir įvertino Antano Smetonos veiklą.

J. Augustaitis knyga galima gauti "Naujienose" darbo valandomis. Kas negali užtekti "Naujienas", tai prašomas persiusti \$1.50 čekį arba Money Orderį, pridėdant 20 c. persiuntimui paštu, tokiu adresu:

NAUJIENOS

1739 SO. HALSTED STREET, CHICAGO, ILLINOIS 60608

Gavę pinigų, tuojau knyga pasiųsime.

5%
PER ANNUM
PASSBOOK
ACCOUNTS

HIGH RATES

PAID QUARTERLY AT

BRIGHTON

SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

6%
PER ANNUM
\$5000 or more
certificates
2 year min.

INSURED
UP TO
\$100,000

5 3/4%

PER ANNUM
\$1000 or more
certificates
1 year min.

FEDERAL HOME LOAN
BANK SYSTEM

HIGHEST RESERVES

4071 ARCHER AVENUE
CHICAGO, ILLINOIS 60632
TEL.: LA 3-8248
(WEST OF CALIFORNIA AVE.)

5 1/2%

PER ANNUM
Investment
Bonus
certificates